

175032-2026 - Hange

Ungari – Remondi- ja hooldusteenused – Magyar Honvédség Központi lőtereinek fejlesztése
OJ S 51/2026 13/03/2026
Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord - Paranduse teade
Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Védelmi Beszerzési Ügynökség Zrt.

E-posti aadress: beszerzes@vbuzrt.hu

Hankija õiguslik vorm: Keskvalitsusasutus

Hankija tegevus: Riigikaitse

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Magyar Honvédség Logisztikai Támogató Parancsnokság

E-posti aadress: mh.ltp@mil.hu

Hankija õiguslik vorm: Avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Riigikaitse

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Magyar Honvédség Anyagellátó Raktárbázis

E-posti aadress: mh.arb@hm.gov.hu

Hankija õiguslik vorm: Avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Riigikaitse

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Magyar Honvédség Központi lőtereinek fejlesztése

Kirjeldus: Vállalkozási keretszerződés „Magyar Honvédség Központi lőtereinek fejlesztése” tárgyban. Jelen beszerzés célja, hogy a lőterek megfelelő tehnikai színvonalon és kellõ hatékonysággal biztosítsák az alkalmazók által tervezett lõ kiképzési tevékenységek végrehajtását. a) Lõter biztonságtehnikai felülvizsgálata, b) Erõsáramú szekrény szabványosítása, c) Lõtéri végrehajtó elemek szabványosítása, d) Lõtéri biztonságtehnikai elemek szabványosítása, e) Tüzérségi lõter csõrlõmûveinek korszerûsítése, f) Oldalt, szemben mozgó pályák kialakítása. Keretösszeg: nettó 905 511 841- , Ft (bruttó: 1 150 000 039 -, Ft) Ajánlatkérõ az összes feladat (a-f) megrendelésére nem vállal kötelezettséget. Ajánlatkérõ a keretösszeg 50% -ának felhasználására vállal kötelezettséget. A részletes követelményeket a Részvételi dokumentáció részét képezõ Mûszaki leírás tartalmazza.

Menetluse tunnus: 36bb3ea1-95f3-4e77-8787-aca988458f04

Sisemine tunnus: 1-032/2025

Menetluse liik: Väljakuulutamisega läbiraäkimistega hankemenetlus / konkurentsipõhine läbiraäkimistega hankemenetlus

Kiirendatud menetlus: ei

Menetluskorra kirjeldus: Az ajánlat elbírálása a Vbt. 61. § (2) bekezdés a) pontja alapján a legalacsonyabb összegû ellenszolgáltatás szerint történik.

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 50000000 Remondi- ja hooldusteenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: MH Böszörményi Géza Csapatgyakorlótér Parancsnokság

Linn: Újmaj, Hajmáskér, Bakonykút

Sihtnumber: Hajmáskér Lötér Hrsz.: 03/04, Bakonykúti Lötér Hrsz.: 069/2, Újmaj Lötér: Hrsz.: 01025

Riik – jaotus (NUTS): Veszprém (HU213)

Riik: Ungari

Lisateave: MH Böszörményi Géza Csapatgyakorlótér Parancsnokság

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: A teljesítés határidő: 2026.11.15. Ajánlatkérő a szerződést biztosító mellékkötelezettségek feltételeit az ajánlattételi szakaszban, az ajánlattételi felhívás mellékleteként kiadott szerződéstervezetben ismerteti.

Õiguslik alus:

Direktiiv 2009/81/EÜ

Tárgyalásos - A védelmi és biztonsági célú beszerzésekről szóló 2016. évi XXX. törvény 71. § alapján - A védelmi és biztonsági célú beszerzésekről szóló 2016. évi XXX. törvény 71. § alapján

2.1.6. Körvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Hankemenetluses osalemisega kaasnev huvide konflikt: Az eljárásban nem lehet részvételre jelentkező (továbbiakban: RJ), alvállalkozó (továbbiakban: AV) és nem vehet részt a RJ alkalmasságának igazolásában az, aki esetében a védelmi és biztonsági beszerzésekről szóló 2016. évi XXX. törvény (a továbbiakban: Vbt.) 45. § (1)-(2) bekezdésében felsorolt kizáró okok valamelyike fennáll. Magyarországon letelepedett RJ, az AV és az RJ alkalmasságának igazolásában részt vevő (továbbiakban: AIRSZ) esetében Ajánlatkérő (továbbiakban: AK) a következő igazolásokat és nyilatkozatokat fogadja el: - A Vbt. 45. § (1) bekezdés 1. és 5. pontja tekintetében – amelyet kizárólag természetes személy gazdasági szereplő köteles igazolni –, valamint a Vbt. 45. § (2) bekezdésében említett személyek esetén a Vbt. 46. § (5) bekezdés b) pontja szerinti nyilatkozat. - A Vbt. 45. § (1) bekezdés 2. pontja tekintetében a gazdasági szereplő köztartozásmentes adózói adatbázisban való szereplését az AK ellenőrzi a Vbt. 46. § (6) bekezdés alapján. Amennyiben a RJ, az AV, vagy az AIRSZ nem szerepel a köztartozásmentes adózói adatbázisban, úgy a kizáró ok fenn nem állását a Vbt. 46. § (5) bekezdés a) pont szerint kiállított igazolással (eredeti vagy közjegyző által hitelesített együttes adóigazolás) köteles igazolni. - A Vbt. 45. § (1) bekezdés 3., 4., 7., 8., 9 pontjai., 12. pont a) alpontja, 13. és 15. pontjai tekintetében a kizáró ok fenn nem állását AK ellenőrzi a Vbt. 46. § (6) bekezdése alapján. - A Vbt. 45. § (1) bekezdés 6., 10., 11., 14., 16. és 18. pontja tekintetében a Vbt. 46. § (5) bekezdés b) pontja szerinti nyilatkozat. - A Vbt. 45. § (1) bekezdés 12. pont b) és c) alpontja tekintetében a Vbt. 46. § (5) bekezdés b) pontja szerinti nyilatkozat az alábbi tartalommal: A Vbt. 45. § (1) bekezdés 12. pont b) alpontja tekintetében az RJ, az AV és az AIRSZ nyilatkozata a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló 2017. évi LIII. törvény (a továbbiakban: pénzmosásról szóló törvény) 3. § 38. pont a)-b) vagy d) alpontja szerint definiált valamennyi tényleges tulajdonos nevének és állandó lakóhelyének bemutatását tartalmazó nyilatkozatot szükséges benyújtani; ha a gazdasági szereplőnek nincs a pénzmosásról szóló törvény 3. § 38. pont a)- b) vagy d) alpontja szerinti tényleges tulajdonosa, úgy erre vonatkozó nyilatkozatot szükséges csatolni. A Vbt. 45. § (1) bekezdés 12. pont c) alpontjára vonatkozóan

a RJ, az AV és az AIRSZ nyilatkozata arról, hogy van-e olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, a RJ-ben, az AV-ban vagy az AIRSZ-ban közvetetten vagy közvetlenül több, mint 25%-os tulajdoni résszel vagy szavazati joggal rendelkezik; ha van ilyen szervezet, a RJ, az AV és az AIRSZ azt nyilatkozatban megnevezi (cégnév, székhely), továbbá nyilatkozik, hogy annak vonatkozásában a Vbt. 45. § (1) bekezdés 12) pont b) alpontjában hivatkozott kizáró feltétel nem áll fenn. - A Vbt. 45. § (1) bekezdés 17. pontja tekintetében a Vbt. 46. § (5) bekezdés a) pontja szerint a 2005. évi CIX. törvény szerinti hadiipari tevékenység végzéséhez szükséges engedély eredeti vagy közjegyző által hitelesített másolati példányát. A beszerzés tárgyát képező szolgáltatás a haditechnikai tevékenység engedélyezésének és a vállalkozások tanúsításának részletes szabályairól szóló 156/2017. (VI. 16.) Korm. rendelet 1. sz. melléklet XIV. (ML 14) és a XXIV. (HUMI 24) Fejezet alá sorolható be. A nem Magyarországon letelepedett RJ, az AV és az AIRSZ a Vbt. 46. § (5) bekezdés a)-b) pontjai szerint az országa jogrendjében a fenti igazolásokkal és nyilatkozatokkal egyenértékű okiratok eredeti, vagy az országa jogrendje szerint megfelelően hitelesített másolati példányaival igazolja, hogy nem tartozik a Vbt.) 45. § (1)-(2) bekezdésében felsorolt kizáró okok hatálya alá az alábbi kiegészítésekkel: - A Vbt. 45. § (1) bekezdés 2. pontja tekintetében a letelepedése szerinti ország illetékes hatóságainak igazolását köteles benyújtani; a kizáró ok hiányát magyarországi köztartozással kapcsolatban az Art. szerinti köztartozásmentes adózói adatbázisból az AK is ellenőrzi; ha a gazdasági szereplő az adatbázisban nem szerepel, az illetékes adó- és vámhivatal igazolását vagy az Art. szerinti együttes adóigazolást is be kell nyújtani; amennyiben a gazdasági szereplő Magyarországon nem végez adóköteles tevékenységet, a Nemzeti Adó- és Vámhivatal erről szóló igazolását kell benyújtani. - A Vbt. 45. § (1) bekezdés 12. pont a) alpontja tekintetében az érintett ország illetékes hatósága által kiállított adóilletőség-igazolást kell benyújtani. - A Vbt. 45. § (1) bekezdés 12. pont b) és c) alpontja tekintetében a Vbt. 46. § (5) bekezdés b) pontja szerinti nyilatkozat az alábbiak szerint: A Vbt. 45. § (1) bekezdés 12. pont b) alpontja tekintetében a RJ, az AV és az AIRSZ nyilatkozatát kell benyújtani a pénzmosásról szóló törvény 3. § 38. pont a)-b) vagy d) alpontja szerint definiált valamennyi tényleges tulajdonos nevének és állandó lakóhelyének bemutatását tartalmazó nyilatkozatot szükséges benyújtani; ha a gazdasági szereplőnek nincs a pénzmosásról szóló törvény 3. § 38. pont a)-b) vagy d) alpontja szerinti tényleges tulajdonosa, úgy erre vonatkozó nyilatkozatot szükséges csatolni. A Vbt. 45. § (1) bekezdés 12. pont c) alpontjára vonatkozóan a RJ, az AV és az AIRSZ nyilatkozatát kell benyújtani arról, hogy van-e olyan jogi személy vagy személyes joga szerint jogképes szervezet, a RJ-ben, az AV-ban vagy az AIRSZ-ban közvetetten vagy közvetlenül több, mint 25%-os tulajdoni résszel vagy szavazati joggal rendelkezik; ha van ilyen szervezet, a RJ, az AV és az AIRSZ azt nyilatkozatban megnevezi (cégnév, székhely), továbbá nyilatkozik, hogy annak vonatkozásában a Vbt. 45. § (1) bekezdés 12. pont b) alpontjában hivatkozott kizáró feltétel nem áll fenn.

Siseriikliku õiguse kohane samalaadne olukord, näiteks pankrot: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Konkurentsisi moonutamise eesmärgil teiste ettevõtjatega sõlmitud kokkulepped: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Maksude tasumise kohustuse rikkumine: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Kuritegelikus ühenduses osalemine: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Pettus: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Pankrot: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Kokkulepe võlausaldajatega: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Vara haldab likvideerija: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Maksejõuetus: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Laste tõõjõu kasutamine ja muud inimkaubanduse vormid: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Valeandmete esitamine, teabe esitamata jätmine, suutmatuse nõutud dokumente esitada või selle menetluse kohta konfidentsiaalse teabe saamine: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Korruptsioon: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Otsene või kaude osalemine käesoleva hankemenetluse ettevalmistamisel: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Rahapesu või terrorismi rahastamine: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Terroriakti toimepanek või terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Äritegevus on peatatud: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine: A Vbt. 45. § (1)-(2) bekezdésében és "A közbeszerzési eljárásban való részvételből fakadó összeférhetetlenség" kizáró okok pontban rögzítettek szerint.

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Magyar Honvédség Központi lőtereinek fejlesztése

Kirjeldus: Vállalkozási keretszerződés „Magyar Honvédség Központi lőtereinek fejlesztése” tárgyban. Jelen beszerzés célja, hogy a lőterek megfelelő technikai színvonalon és kellő hatékonysággal biztosítsák az alkalmazók által tervezett lő kiképzési tevékenységek végrehajtását. a) Lőtér biztonságtechnikai felülvizsgálata, b) Erőssáramú szekrény szabványosítása, c) Lőtéri végrehajtó elemek szabványosítása, d) Lőtéri biztonságtechnikai elemek szabványosítása, e) Tüzérségi lőtér csörlőműveinek korszerűsítése, f) Oldalt, szemben mozgó pályák kialakítása. Keretösszeg: nettó 905 511 841- , Ft (bruttó: 1 150 000 039 -, Ft) Ajánlatkérő az összes feladat (a-f) megrendelésére nem vállal kötelezettséget.

Ajánlatkérő a keretösszeg 50% -ának felhasználására vállal kötelezettséget. A részletes követelményeket a Részvételi dokumentáció részét képező Műszaki leírás tartalmazza.
Sisemine tunnus: 1-032/2025

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 50000000 Remondi- ja hooldusteenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: MH Böszörményi Géza Csapatgyakorlótér Parancsnokság

Linn: Újmajor, Hajmáskér, Bakonykút

Sihtnumber: Hajmáskér Lőtér Hrsz.: 03/04, Bakonykúti Lőtér Hrsz.: 069/2, Újmajor Lőtér: Hrsz.: 01025

Riik – jaotus (NUTS): Veszprém (HU213)

Riik: Ungari

Lisateave: MH Böszörményi Géza Csapatgyakorlótér Parancsnokság

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/03/2026

Kestuse lõppkuupäev: 15/11/2026

5.1.4. Uuendamine

Maksimaalne lepingu uuendamiste arv: 0

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid: Ei ole nõutud

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKE'd): jah

Lisateave: 1. AK felhívja a RJ figyelmét, hogy Vbt. 51. § (3) bekezdése alapján a RJ nem tehetnek ajánlatot. Az ajánlatot tartalmazó részvételi jelentkezés a Vbt. 58. § (3) bekezdése alapján érvénytelen. 2. A beszerzési eljárás AK-je a Védelmi Beszerzési Ügynökség Zrt. AK tájékoztatja a gazdasági szereplőket, hogy a Vbt. 12. § (2) bekezdés alapján AK a beszerzési eljárást az MH Logisztikai Támogató Parancsnokság nevében önállóan folytatja le. A szerződés aláírására az MH Logisztikai Támogató Parancsnokság képviselője jogosult. 3. AK a Vbt. 34. § (2) bekezdése alapján előírja, hogy az érvényes részvételi jelentkezés feltétele a Részvételi dokumentáció részvételi jelentkezésenként legalább egy RJ általi átvétele vagy elektronikus úton történő elérése. RJ a Részvételi dokumentációt a beszerzes@vbuzrt.hu email címen igényelheti AK-től az alábbi adatok megadásával: RJ, vagy a részvételre jelentkezésben megjelölt AV cég pontos neve, telephelye, adószáma, levelezési címe, email címe, telefon és fax száma, a cégjegyzésre jogosult neve. A műszaki leírást, a kötelező nyilatkozatokat és az átláthatósági nyilatkozat mintáját a Részvételi dokumentáció tartalmazza. 4. A Vbt. 2. § (4) bekezdése alapján az eljárás nyelve a magyar. Ennek megfelelően a részvételi jelentkezést magyar nyelven kell beadni. Az eljárás során mindennemű levelezés és szóbeli kapcsolattartás magyar nyelven történik. A magyar nyelv a Szerződés hivatalos nyelve is. Joghatás csak a magyar nyelven benyújtott iratokhoz, okmányokhoz fűződik. Szükség esetén a RJ gondoskodik megfelelő tolmács, fordító biztosításáról saját felelősségére és költségére. RJ a nem magyar nyelven készült okmányról magyar nyelvű „felelős” fordítást köteles csatolni a nem magyar nyelven készült okmányt követően. Ennek hiányában az AK ezen dokumentumok tartalmát nem veszi figyelembe. AK a

„felelős” fordítás alatt azt érti, hogy az adott fordítást vagy hivatalos fordító készítette és a megfelelő módon hitelesítette, vagy RJ készítette és cégszerű aláírással hitelesítette, de tartalmáért mindkét esetben RJ felelős. 5. A Vbt. 10. § alapján AK felhívja a figyelmet az alábbiakra: Több gazdasági szereplő közösen is nyújthat be részvételi jelentkezést. Ez esetben a közösen RJ-k kötelesek maguk közül egy - a beszerzési eljárásban a közösen RJ-k nevében eljárni jogosult - képviselőt megbízni. A közösen RJ-k csoportjának képviselőtében tett minden nyilatkozatnak egyértelműen tartalmaznia kell a közösen RJ-k megjelölését. Ahol a Vbt. az AK számára a RJ értesítését írja elő, valamint a kiegészítő tájékoztatás megadása, a hiánypótlás, a felvilágosítás és indokolás kérése esetében az AK a közösen RJ-knek szóló értesítését, tájékoztatását, illetve felhívását a részvételi jelentkezésben megjelölt képviselőnek küldi meg. Közös részvételre jelentkezés esetén a nyertes közös RJ-nek együttes és egyetemleges felelősséget kell vállalniuk a szerződés teljesítéséért. Amennyiben közös részvételre jelentkezésre kerül sor, akkor RJ-k kötelesek becsatolni egymás közötti megállapodásukat másolatban, amely legalább a következőket tartalmazza: - A részvételi jelentkezés tárgyát; - A közös RJ-k megnevezését és a közös RJ-k tagjait (cégnév, székhely); - A közös RJ-k vezető tagjának megjelölését; - A közös RJ-k képviselőjére jogosult megnevezését, valamint a részére adott meghatalmazást; - A közös RJ-k egyetemleges felelősségvállalását a szerződéses kötelezettségek teljesítésére amennyiben, mint nyertes közös RJ-k kiválasztásra kerülnek; - Közös RJ-k tagjai között, a védelmi beszerzési eljárással kapcsolatos hatáskörök bemutatását; - A szerződés teljesítése vonatkozásában a közös RJ-k közötti feladatok megosztásának ismertetését. A közös RJ-k megállapodásának az alábbi követelményeket is ki kell elégítenie: - Felfüggesztő (hatályba léptető), illetve bontó feltétel nélküli; - A szerződés hatálya beálltának vagy megszűntének valamely időponthoz kötése nélküli, továbbá; - Harmadik személy beleegyezéséhez, illetve hatóság jóváhagyásához való kötése nélküli; - A megállapodásnak a közös RJ-k valamennyi tagjának az aláírásával hatályba kell lépnie. 6. A Vbt. 41. § alapján bármely gazdasági szereplő, aki az adott beszerzési eljárásban RJ lehet - a megfelelő részvételi jelentkezés érdekében - a részvételi felhívásban, a dokumentációban vagy a kiegészítő iratokban foglaltakkal kapcsolatban írásban kiegészítő, értelmező tájékoztatást kérhet az AK-tól a részvételi határidő lejártá előtt legkésőbb tíz nappal. A kiegészítő tájékoztatást a kérés beérkezését követően ésszerű határidőn belül, de a részvételi határidő lejártá előtt legkésőbb hat nappal kell megadni. 7. A Vbt. 52. § (2)-(3) bekezdése alapján a RJ nem tilthatja meg nevének, címének, székhelyének, lakóhelyének, valamint olyan ténynek, információnak, megoldásnak vagy adatnak a nyilvánosságra hozatalát, amely a 61. § szerint meghatározott értékelési szempont alapján értékelésre kerül, de az ezek alapjául szolgáló - a (3) bekezdés hatálya alá nem tartozó - részinformációk, alapadatok, így különösen az árazott költségvetés nyilvánosságra hozatalát megtilthatja. Nem korlátozható vagy nem tiltható meg üzleti titokra hivatkozással olyan tény, információ, megoldás vagy adat nyilvánosságra hozatala, amely a közérdekű adatok nyilvánosságára és a közérdekből nyilvános adatra vonatkozó, külön törvényben meghatározott adatszolgáltatási és tájékoztatási kötelezettség alá esik. 8. AK a hiánypótlás lehetőségét a Vbt. 56. § szerint teljes körűen biztosítja. 9. AK felhívja RJ figyelmét arra, hogy a Vbt. 59. § (1) bekezdése szerint az AK-nak ki kell zárnia az eljárásból azt a RJ-t, aki (illetőleg akinek AV-ja vagy AIRSZ-a) a kizáró okok (45. §) ellenére nyújtotta be részvételi jelentkezését, illetve részéről a kizáró ok az eljárás során következett be. 10. A Vbt. 55. § (3) bekezdése alapján AK a részvételi jelentkezéseket köteles a lehető legrövidebb időn belül elbírálni. Ha a részvételi felhívásban feltüntetett ajánlattételi felhívás megküldésének időpontjáig a bírálatot nem tudja befejezni, minden RJ-nek egyidejűleg értesítést küld az ajánlattételi felhívás megküldésének - annak eredeti időpontjától számított hatvan napnál nem későbbi - új időpontjáról, és a részvételi szakasz eredményéről ezt megelőzően kell a RJ-ket értesíteni. 11. AK a részvételi jelentkezés elbírálásának befejezésekor írásbeli összegezt

készít a részvételi jelentkezésről, melyet a Vbt. 64. § (2) bekezdése szerint küld meg a RJ-nek. 12. Az ajánlattételi felhívás megküldésének tervezett napja a részvételi szakasz eredményéről szóló összegezés megküldését követő 5. munkanap. 13. AK felhívja RJ-k figyelmét, hogy a Vbt. 2. § (3) bekezdése alapján az Európai Unióban letelepedett gazdasági szereplők és a közösségi származású áruk számára a beszerzési eljárásban nemzeti elbánást kell nyújtani. 14. Benyújtandó egyéb nyilatkozatok, igazolások: - A részvételi jelentkezéshez csatolni kell a részvételi jelentkezésben szereplő nyilatkozatokat aláíró, a RJ és az AIRSZ írásbeli képviselőjére jogosult személy (cég esetében a cégjegyzésre jogosult) aláírási címpéldányát vagy ügyvéd által ellenjegyzett aláírás mintáját. Amennyiben a részvételi jelentkezést nem az írásbeli képviselőre jogosult személy írja alá, akkor az adott személy(ek) nek az részvételi jelentkezés aláírására vonatkozó, a meghatalmazott aláírás mintáját is tartalmazó, a képviselőre jogosult általi, cégszerű aláírással ellátott meghatalmazását is szükséges csatolni. - RJ-nek folyamatban lévő változásbejegyzési eljárás esetében, az részvételi jelentkezéséhez csatolnia kell a cégbírósághoz benyújtott változásbejegyzési kérelmet és az annak érkezéséről a cégbíróság által megküldött igazolást. - RJ csatolja be részvételi jelentkezésébe a Részvételi dokumentáció 2., és 3. számú mellékleteiben szereplő nyilatkozatokat. - AK tájékoztatja RJ-keket, hogy a szerződéskötés feltétele a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény átlátható szervezet fogalmára vonatkozó feltételeknek való megfelelés, melyről szóló átláthatósági nyilatkozatát nyertes ajánlattevő köteles a szerződéskötést megelőzően ajánlatkérő részére átadni. – Dokumentáció 2. sz. melléklet 6. sz. minta. - RJ nyújtsa be a Részvételi dokumentáció 4. számú melléklete szerinti nyilatkozatot az Európai Unió Tanácsának az ukrajnai helyzetet destabilizáló orosz intézkedések miatt hozott korlátozó intézkedésekről szóló 833/2014/EU rendelet módosításáról szóló 2022/576 rendelet 5k. cikk szerinti tilalom vonatkozásában. - Ajánlatkérő helyszín bejárás lehetőségét biztosítja az alábbi helyszíneken és időpontban: Helyszín: Hajmáskér Lőtér Hrsz.: 03/04, Bakonykúti Lőtér Hrsz.: 069/2. Újmajor Lőtér Hrsz.: 01025 Időpont és találkozási pont: 2026. február 3., 9:00. Találkozó a A „0” ponti lőtér figyelő torony előtti parkoló. A helyszín bejárásra a Vbt. 41. §-ban foglaltak irányadók. Tekintettel arra, hogy a helyszín bejárással érintett területekre az állandó belépési engedéllyel nem rendelkező személyek csak beléptetést követően léphetnek be, így kérjük, hogy a helyszín bejárásra vonatkozó részvételi szándékot legkésőbb 2026. január 26-ig szíveskedjenek jelezni (a beszerzes@vbuzrt.hu email címre való megküldéssel), megadva benne a gazdasági szereplő megnevezését és a résztvevő személyi kört, valamint ezen személyek következő azonosító adatait: név; anyja neve; szül.hely és idő; lakcím; szem.ig.sz.; és amennyiben gépkocsival érkezik akkor típus és rendszám.

5.1.7. **Strateegilised hanked**

Keskkonnahoidlikud riigihanked – tingimused: Keskkonnahoidlike riigihangete kriteeriumid puuduvad

5.1.9. **Kvalifitseerimistingimused**

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: Az alkalmasság megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód: P1) – gazdasági vagy pénzügyi alkalmassági követelmény: Részvételre jelentkező a Vbt. 48. § (1) bekezdés a) pontja szerint nyújtsa be valamennyi számlavezető pénzügyi intézményének nyilatkozatát az alábbi tartalommal: • mióta vezeti a Részvételre jelentkező pénzforgalmi számláját (számlánként év, hó, nap megjelöléssel), • pénzforgalmi számlaszámok feltüntetése, • fizetési kötelezettségének pontosan eleget tesz-e, • pénzforgalmi számláján az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított 12 hónapban előfordult-e 30 napot meghaladó sorba állítás. Sorba állítás alatt Ajánlatkérő a

pénzforgalmi szolgáltatás nyújtásáról szóló 2009. évi LXXXV. törvény 2. § 25. pont szerinti forgalmat érti. Az alkalmasság minimumkövetelménye(i): (adott esetben) P1) – gazdasági vagy pénzügyi alkalmassági követelmény: Alkalmatlan a Részvételre jelentkező, amennyiben bármely pénzforgalmi számláján a pénzforgalmi számlaszámot vezető pénzügyi intézményétől származó nyilatkozat alapján az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított 12 hónapban 30 napot meghaladó sorba állás mutatkozott. Az eljárást megindító felhívás feladásának időpontja a jelen részvételi felhívás szerinti hirdetmény megküldésének dátuma. A Vbt. 49. § (5) bekezdése alapján, ha a Részvételre jelentkező bármilyen jogos okból nem tudja az ajánlatkérő által előírt dokumentumokat benyújtani, bármely egyéb, az ajánlatkérő által megfelelőnek tekintett irattal igazolhatja műszaki vagy szakmai alkalmasságát. Az érintett részvételre jelentkező kiegészítő tájékoztatás kérése során köteles alátámasztani, hogy mely okból nem képes az előírt dokumentumok benyújtására és tájékoztatást kérni az adott alkalmassági követelmény és igazolási mód helyett az alkalmasság igazolásának ajánlatkérő által elfogadott módjáról. Ajánlatkérő a Vbt. 50. § (4) bekezdése alapján felhívja Részvételre jelentkező figyelmét arra, hogy az előírt alkalmassági követelményeknek a közösen részvételre jelentkezők együttesen is megfelelhetnek. Tekintettel arra, hogy fenti követelmény értelemszerűen kizárólag egyenként vonatkoztatható a gazdasági szereplőkre, az együttes megfelelés lehetősége értelmében elegendő, ha közülük egy felel meg. Ajánlatkérő a Vbt. 50. § (5) bekezdése alapján felhívja Részvételre jelentkező figyelmét arra, hogy az előírt alkalmassági követelményeknek a részvételre jelentkezők bármely más szervezet vagy személy kapacitására támaszkodva is megfelelhetnek, a közöttük fennálló kapcsolat jogi jellegétől függetlenül. Ebben az esetben meg kell jelölni a részvételi jelentkezésben ezt a személyt vagy szervezetet és az eljárást megindító felhívás vonatkozó pontjának megjelölésével azon alkalmassági követelményt, követelményeket, melyek igazolása érdekében a részvételre jelentkező ezen szervezet erőforrására támaszkodik. A Vbt. 50. § (6) bekezdése alapján csatolni kell a részvételi jelentkezésben a kapacitárait rendelkezésre bocsátó szervezet olyan szerződéses, adott esetben előszerződésben vállalt kötelezettségvállalását tartalmazó okiratot, amely alátámasztja, hogy a szerződés teljesítéséhez szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt. A Vbt. 50. § (7) bekezdése alapján az a szervezet, amelynek adatait a részvételre jelentkező a gazdasági és pénzügyi alkalmasság igazolásához felhasználja, a Ptk. 6:419. §-ában foglaltak szerint kezesként felel az ajánlatkérőt az ajánlattevő teljesítésének elmaradásával vagy hibás teljesítésével összefüggésben ért kár megtérítéséért.

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Az alkalmasság megítéléséhez szükséges adatok és a megkövetelt igazolási mód: M1) – műszaki vagy szakmai alkalmassági követelmény: Részvételre jelentkező, figyelemmel a Vbt. 49. § (2) bekezdés a) pontjára, ismertesse a felhívás feladásától visszafelé számított 5 évben (60 hónapban) befejezett, a beszerzés tárgyához illeszkedő (lőterek és/vagy gyakorlóterek kialakítása és/vagy felújítása és/vagy átalakítása) szolgáltatások szerződésszerű teljesítésére vonatkozó referenciáit. Az igazolás/nyilatkozat tartalmazza legalább az alábbiakat: - a szerződés tárgyát oly módon, hogy az alkalmasság minimumkövetelményeinek történő megfelelés egyértelműen megállapítható legyen; - az ellenszolgáltatás összegét; - a teljesítés helyét; - a szerződésszerű teljesítés időpontját („kezdés és befejezés tól - ig” év, hó, nap); - a szerződést kötő másik fél megnevezését, címét; - továbbá nyilatkozni szükséges arról, hogy a teljesítés az előírásoknak és a szerződésnek megfelelően történt-e. Az alkalmasság minimumkövetelménye(i): (adott esetben) M1) – műszaki vagy szakmai alkalmassági követelmény: Alkalmatlan a Részvételre Jelentkező, ha nem rendelkezik az eljárást megindító felhívás megküldésétől visszafelé számított 5 évben (60 hónapban) lőterek és/vagy gyakorlóterek kialakítására és/vagy

felújítására és/vagy átalakítására vonatkozó, legalább nettó 30.000.000 Ft értékű szerződésszerűen és az előírásoknak megfelelően teljesített referenciával. A megkövetelt igazolási mód: A Vbt. 49. § (4) bekezdése alapján: a) ha a szerződést kötő másik fél e törvény szerint ajánlatkérőnek minősülő szervezet, az általa kiadott igazolással, vagy b) ha a szerződést kötő másik fél az a) pontban foglaltakhoz képest egyéb szervezet, az általa adott igazolással vagy az ajánlattevő nyilatkozatával. A Vbt. 49. § (5) bekezdése alapján, ha a Részvételre jelentkező bármilyen jogos okból nem tudja az ajánlatkérő által előírt dokumentumokat benyújtani, bármely egyéb, az ajánlatkérő által megfelelőnek tekintett irattal igazolhatja műszaki vagy szakmai alkalmasságát. Az érintett részvételre jelentkező kiegészítő tájékoztatás kérése során köteles alátámasztani, hogy mely okból nem képes az előírt dokumentumok benyújtására és tájékoztatást kérni az adott alkalmassági követelmény és igazolási mód helyett az alkalmasság igazolásának ajánlatkérő által elfogadott módjáról. Ajánlatkérő a Vbt. 50. § (4) bekezdése alapján felhívja Részvételre jelentkező figyelmét arra, hogy az előírt alkalmassági követelményeknek a közösen részvételre jelentkezők együttesen is megfelelhetnek. Ajánlatkérő a Vbt. 50. § (5) bekezdése alapján felhívja Részvételre jelentkező figyelmét arra, hogy az előírt alkalmassági követelményeknek a részvételre jelentkezők bármely más szervezet vagy személy kapacitására támaszkodva is megfelelhetnek, a közöttük fennálló kapcsolat jogi jellegétől függetlenül. Ebben az esetben meg kell jelölni a részvételi jelentkezésben ezt a személyt vagy szervezetet és az eljárást megindító felhívás vonatkozó pontjának megjelölésével azon alkalmassági követelményt, követelményeket, melyek igazolása érdekében a részvételre jelentkező ezen szervezet erőforrására támaszkodik. A Vbt. 50. § (6) bekezdése alapján csatolni kell a részvételi jelentkezésben a kapacitárait rendelkezésre bocsátó szervezet olyan szerződéses, adott esetben előszerződésben vállalt kötelezettségvállalását tartalmazó okiratot, amely alátámasztja, hogy a szerződés teljesítéséhez szükséges erőforrások rendelkezésre állnak majd a szerződés teljesítésének időtartama alatt.

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Kirjeldus: Nettó összesen ár (Ft)

Selle meetodi kirjeldus, mida kasutatakse juhul, kui hindamist ei ole võimalik kriteeriumide abil teostada: Az ajánlatok a Vbt. 61. § (2) bekezdés a) pontja alapján, a legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás alapján kerülnek értékelésre.

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: ungari keel

Hankedokumentide aadress: www.vbuzrt.hu

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Allhangete kohustuslik märkimine: Lepingu osa, mille kohta pakkuja kavatses sõlmida allhankelepingu

Allhangete kohustuslik märkimine: Kavandatav(ad) alltöövõtja(d), kes on vajalik(ud) allhanke osas kehtestatud protsentuaalse miinimummäära nõude täitmiseks

Allhangete kohustuslik märkimine: Nende alltöövõtulepingu(te) ese, mis on vajalik(ud) allhanke osas kehtestatud protsentuaalse miinimummäära nõude täitmiseks

Elektrooniline esitamine: Ei ole lubatud

Põhjendus, miks elektrooniline esitamine ei ole võimalik: Eriti tundliku teabe kaitse

Kirjeldus: Részvételi jelentkezés formai követelményei: A részvételi jelentkezést papír alapon egy példányban kell benyújtani, melyhez csatolni kell a részvételi jelentkezést 1 példányban

elektronikus adathordozón (jelszó nélkül olvasható, de nem módosítható pdf. file) is. A papír alapú részvételi jelentkezést az alábbiak szerint kell benyújtani: • a részvételi jelentkezésben meg kell jelölni a rész nevét, számát, melyre Részvételre jelentkező a részvételi jelentkezését benyújtja, • a részvételi jelentkezést cégszerűen alá kell írni, • roncsolásmentesen, nem bontható kötésben, • folyamatos, valamennyi információt tartalmazó oldalszámozással és tartalomjegyzékkel kell ellátni, • az oldalakat leszignálva, • zárt csomagolásban (borítékon cégszerű aláírással), • a borítékon fel kell tüntetni: - „Részvételi jelentkezés a „Magyar Honvédség Központi lőtereinek fejlesztése” tárgyú, 1-032/2025 beszerzés azonosító számú beszerzési eljárásban; „CSAK BIZOTTSÁGILAG BONTHATÓ”.” - Ajánlatkérő nevét és címét; - A részvételre jelentkezés határidejét; - A Részvételre jelentkező cégbejegyzési okmányokban szereplő nevét és székhelyét. Az eljárás azonosítóját (1-032/2025) a részvételi jelentkezéseken, és valamennyi – az eljáráshoz tartozó – dokumentumon fel kell tüntetni. A részvételi jelentkezés borítóját követő első lap a Felolvasólap, kizárólag az alábbi adatokat tartalmazhatja: a cég nevét, a cég címét, a cég elérhetőségét, cégszerű aláírást, kapcsolattartó nevét, telefonszámát, e-mail címét. Részvételre jelentkező által benyújtott minden saját nyilatkozatot, valamint a részvételi jelentkezés teljes anyagának minden oldalát a részéről aláírásra jogosult személy kézjegyével hitelesíteni kell. A részvételi jelentkezést folyamatosan lapszámozott, A/4 méretű lapokon (illetve szükség esetén a megfelelő méretű lapokon, de A/4 méretűre behajtogatva), gépelt vagy nyomtatott formában, utólagos javítások és beszúrások nélkül, egységesen összefűzött formában kell elkészíteni. A részvételi jelentkezést, lapszámokat is tartalmazó tartalomjegyzékkel ellátva kell elkészíteni. A tartalomjegyzék végén Részvételre jelentkező tüntesse fel, hogy a részvételi jelentkezés mindösszesen hány lapból áll. A részvételi jelentkezéshez csatolni kell a részvételi felhívásban, a Részvételi Dokumentációban, valamint a Vbt.-ben meghatározott dokumentumokat, nyilatkozatokat, igazolásokat.

Keeled, milles vöib pakkumusi vöi osalemistaotlusi esitada: ungari keel

Elektroonline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Osalemistaotluste esitamise tähtaeg: 20/03/2026 10:00:00 (UTC+01:00) Kesk-Euroopa aeg, Lääne-Euroopa suveaeg

Lepingutingimused:

Lepingu täitmise peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Ajánlatkérő a beszerzési eljárás ajánlattételi szakaszában fogja rendelkezésre bocsátani a szerződéstervezetet.

Vajalik on konfidentsiaalsuskokkulepe: ei

E-arveldamine: Lubatud

Rahastamiskord: A számla kiegyenlítése, annak kézhezvételétől számított 30 naptári napon belül banki átutalással, a Ptk. 6:130. §-ban foglaltak alapján, a MÁK fizetési szabályai szerint történik. Az átutalástól eltérő fizetési módot Ajánlatkérő nem tud elfogadni. Előleg igénybevételeének lehetősége a Vbt. 101.§ 1. bek. a) pontja alapján biztosított. Az elszámolás és a kifizetés pénzneme HUF (Ft) Abban az esetben, ha az Ajánlatkérő a szerződés tervezetben meghatározott határidőhöz képest késedelmes fizetést teljesít, a ki nem fizetett számla összege után a Nyertes Ajánlattevő részére a Ptk. 6:155. §-ban meghatározott késedelmi kamatot köteles fizetni. Ajánlatkérő a részletes fizetési feltételeket az ajánlattételi szakaszban az ajánlattételi felhívás mellékleteként kiadott szerződéstervezetben ismerteti.

Allhanked:

Töövõtja peab andma teada alltöövõtjatega seotud igast muudatusest lepingu täitmise ajal.

5.1.15. Vahendid Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Lepitusorganisatsioon: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Vaidlustusorgan: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: A jogorvoslati kérelmek benyújtásának határidejére vonatkozó pontos információ: A Vbt. 142 § szerint.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Védelmi Beszerzési Ügynökség Zrt.

Hankedokumentidele internetivälist juurdepääsu pakkuv organisatsioon: Védelmi Beszerzési Ügynökség Zrt.

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Védelmi Beszerzési Ügynökség Zrt.

Pakkumusi menetlev organisatsioon: Védelmi Beszerzési Ügynökség Zrt.

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Védelmi Beszerzési Ügynökség Zrt.

Registreerimisnumber: 27084377-2-51

Postiaadress: Schweidel. u. 2-4.

Linn: Budapest

Sihtnumber: 1118

Riik – jaotus (NUTS): Budapest (HU110)

Riik: Ungari

Kontaktpunkt: Holl Richárd

E-posti aadress: beszerzes@vbuzrt.hu

Telefon: +36 13819400

Internetiaadress: www.vbuzrt.hu

Hankija profiil: www.vbuzrt.hu

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Rühmajuht

Keskne hankija, kes hangib teiste hankijate jaoks ette nähtud asju ja/või teenuseid

Keskne hankija, kes sõlmib teiste hankijate jaoks ette nähtud ehitustööde, asjade või teenuste riigihankelepinguid või raamlepinguid

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Hankedokumentidele internetivälist juurdepääsu pakkuv organisatsioon

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

Pakkumusi menetlev organisatsioon

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Magyar Honvédség Logisztikai Támogató Parancsnokság

Registreerimisnumber: 15845357-2-51

Postiaadress: Soroksári út 152.

Linn: Budapest

Sihtnumber: 1095

Riik – jaotus (NUTS): Budapest (HU110)

Riik: Ungari

E-posti aadress: mh.ltp@mil.hu

Telefon: +36 14346011

Internetiaadress: www.honvedelem.hu

Hankija profiil: www.honvedelem.hu

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Magyar Honvédség Anyagellátó Raktárbázis

Registreerimisnumber: 15714132-2-51

Postiaadress: Újszász utca 37-39.

Linn: Budapest

Sihtnumber: 1163

Riik – jaotus (NUTS): Budapest (HU110)

Riik: Ungari

E-posti aadress: mh.arb@hm.gov.hu

Telefon: +36 14012380

Internetiaadress: www.honvedelem.hu

Hankija profiil: www.honvedelem.hu

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

8.1. ORG-0004

Ametlik nimi: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Postiaadress: Riadó u. 5.

Linn: Budapest

Sihtnumber: 1026

Riik – jaotus (NUTS): Budapest (HU110)

Riik: Ungari

E-posti aadress: dontobizottsag@kt.hu

Telefon: +36 18828594

Internetiaadress: www.kozbeszerzes.hu

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

Lepitusorganisatsioon

8.1. ORG-0000

Ametlik nimi: Publications Office of the European Union

Registreerimisnumber: PUBL

Linn: Luxembourg

Sihtnumber: 2417

Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)

Riik: Luksemburg

E-posti aadress: ted@publications.europa.eu

Telefon: +352 29291

Internetiaadress: <https://op.europa.eu>

Selle organisatsiooni rollid:

TED eSender

10. Muudatus

Eelmise teate versioon, mida muudetakse

:

158034-2026

Muudatuse peamine põhjus

:

Teave ajakohastatud

Kirjeldus

:

Ajánlatkérő a részvételi felhívás 5.1.12 pontjában szereplő részvételi jelentkezések beérkezésének határidejét módosítja. Eredeti jelentkezési határidő 2026.03.19. 10:00 óra. Módosított részvételi jelentkezési határidő 2026.03.20. 10:00 óra.

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: 722f8716-b644-4eb5-8622-203ead8bdb77 - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 18

Teate saatmise kuupäev: 12/03/2026 13:26:52 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: ungari keel

Teate avaldamise number: 175032-2026

ELT S väljaande number: 51/2026

Avaldamise kuupäev: 13/03/2026